

Конференция по разоружению

30 August 2012
Russian
Original: English

Сирийская Арабская Республика от имени государств – членов Группы 21

Рабочий документ

Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве

1. Группа 21 считает, что космическая технология действительно стала неотъемлемой составной частью нашей повседневной жизни. От космических технологий, которые и сами претерпевают быстрый рост, как никогда стали зависеть информация, связь, банковское дело, экономические сделки, навигация и даже процесс принятия политических и стратегических решений.
2. Группа повторяет, что космическое пространство и другие небесные тела являются общим наследием человечества и должны осваиваться, исследоваться и использоваться в духе сотрудничества на благо и в интересах всего человечества. Группа подтверждает, что исследование и использование космического пространства и других небесных тел должно преследовать только мирные цели и должно проводиться на благо и в интересах всех стран вне зависимости от степени их экономического или научного развития.
3. Группа подчеркивает, что растущее использование космического пространства повышает необходимость большей транспарентности, мер доверия и улучшения информации со стороны международного сообщества. Группа полагает, что все государства, которые располагают крупными космическими потенциалами, несут особую ответственность за то, чтобы активно содействовать цели мирного использования космического пространства и предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве. Всем государствам следует воздерживаться от действий, противоречащих этой цели и соответствующим существующим договорам, в интересах поддержания международного мира и безопасности и поощрения международного сотрудничества.
4. Группа признает, что предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве отвело бы серьезную опасность для международного мира и безопасности. Группа подчеркивает необходимость дальнейших мер, сопряженных с надлежащими и эффективными положениями о проверке, с тем чтобы предотвратить гонку вооружений в космическом пространстве во всех ее аспектах.

5. Группа подчеркивает важность и неотложность предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве. В этом отношении Группа испытывает глубокую озабоченность в связи с негативными последствиями разработки и развертывания систем противоракетной обороны и реализации передовых военных технологий, которые могут быть развернуты в космическом пространстве, что, среди прочего, способствует дальнейшей эрозии благоприятного международного климата для поощрения разоружения и укрепления международной безопасности.
6. Группа подчеркивает, что все страны несут ответственность за то, чтобы воздерживаться от действий, которые могли бы поставить под угрозу коллективную цель поддержания космического пространства свободным от оружия массового уничтожения и от всех других форм вепонизации с целью обеспечить, чтобы его блага были доступны для всех.
7. Группа считает, что многосторонние разоруженческие соглашения предоставляют государствам-участникам механизмы для консультаций друг с другом и сотрудничества в разрешении любых проблем, которые могут возникнуть в связи с задачей или в рамках применения положений соглашений, и что такие консультации и сотрудничество могут также предприниматься посредством соответствующих международных процедур в рамках Организации Объединенных Наций и в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций.
8. Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве приобретает еще большую неотложность в силу законных озабоченностей по поводу того, что существующие правовые инструменты неадекватны для сдерживания дальнейшей милитаризации космического пространства или для предотвращения его вепонизации. Группа далее подтверждает свое признание, что правовой режим, применимый к космическому пространству, сам по себе и как таковой не гарантирует предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве. С этой целью Группа подчеркивает необходимость консолидации и укрепления этого режима и повышения его эффективности.
9. В этом отношении Группа подтверждает, что Конференция по разоружению является единым многосторонним форумом международного сообщества для ведения переговоров по разоружению, которому принадлежит первостепенная роль в предметных переговорах по приоритетным вопросам разоружения. Группа считает, что Конференции по разоружению следует начать переговоры по вопросам, связанным с "Предотвращением гонки вооружений в космическом пространстве".
10. Кроме того, в резолюции 66/27 Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций по вопросу "Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве" далее высказаны следующие замечания в отношении Конференции по разоружению:
 - а) Конференции по разоружению принадлежит первостепенная роль в переговорах о заключении многостороннего соглашения или соглашений о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве во всех ее аспектах;
 - б) Конференции по разоружению следует учредить как можно раньше в ходе ее сессии 2013 года рабочую группу по пункту ее повестки дня, озаглавленному "Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве".
11. Группа ссылается на резолюцию 65/68 Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций по вопросу "Меры по обеспечению транспарент-

ности и укреплению доверия в космической деятельности", в которой к Генеральному секретарю была обращена просьба учредить группу правительственных экспертов для проведения, начиная с нынешнего года, исследования о мерах транспарентности и укрепления доверия в космосе. Группа, подчеркивая приоритетность переговоров по юридически обязывающим инструментам относительно укрепления международно-правового режима по космическому пространству, признает, что важными дополняющими мерами могли бы стать глобальные и инклюзивные меры транспарентности и укрепления доверия, достигнутые посредством широких международных консультаций.

12. Группа приветствует совместную российско-китайскую инициативу в виде проекта договора "Предотвращение размещения оружия в космическом пространстве, применения силы или угрозы силой в отношении космических объектов" (ДПРОК), представленного министром иностранных дел Российской Федерации на Конференции по разоружению 12 февраля 2008 года. Эта инициатива вносит конструктивный вклад в работу Конференции и является хорошей основой для дальнейшей дискуссии в русле принятия международного обязывающего инструмента.
